

A Bus Trip to Chatan's Cultural Tangible Property House

北谷町にある国有形文化財“うちなあ家”バスツアーの御案内

We will visit at Uchinaa-ya (a traditional Okinawan Style Red Tile House designated as a tangible cultural property by the Japanese government and is open to the public) by Chartered bus. Students who have enrolled Okinawa Cultural Tour English Interpreter Course will guide you to Okinawa's a traditional tangible cultural property.



Date	Sunday, March 8th, 2020	2020年3月8日(日曜日)
Time	from 10:00 a.m. to 12:00 p.m.	午前 10:00~12:00 (予定)
Schedule	10:00 a.m. Meet us at in front of the Chatan Town Tourist Information Center	午前 10:00 集合 北谷町観光協会前
	10:15 a.m. Start	午前 10:15 出発 バスでうちなあ家へ移動
	10:30 ~ 11:45 a.m. ★The Venue of Chatan Town Uchinaa-ya 830-1 Kamisedo, Chatan Town (located on the grounds of Ashibinaa Park)	午前 10:30~11:45 うちなあ家見学
	11:45 a.m. Start	午前 11:45 出発 北谷町観光協会へ
12:00 a.m. Arrive at the Chatan Town Tourist Information Center Program overview for the day	午前 12:00 到着 北谷町観光協会	

- Eligibility (対象者: 沖縄の歴史に興味のある外国人):
Any foreign people who is interested in Okinawan Culture
Anyone under 18 years old must be accompanied by an adult (18歳未満の方は保護者同伴)
- The number of participants will be strictly limited to 15 people. (参加人数: 15名)
- Admission is free (参加費: 無料)

申込み先: For Registration

●Registration Deadline: March 6, 2020 (Friday) / 申込み締め切り:2020年3月6日(金曜日)

●For Registration / 申込み先

Organizer of the program by Chatan Nirai Center

ちятanニライセンター北谷町生涯学習プラザ「ウトウイムチ英会話」

e-mail address : plaza-info@chatan.jp

FAX Number : 098-936-5287

I apply to visit traditional house at Chatan town. 北谷町の歴史文化建築物案内に申し込いたします。		
1	Name: 名前	
2	Sex: 性別	
3	Nationality: 出身国	
4	Age: 年齢	
5	Mail address: 連絡先(メールアドレス)	
6	Staying place or Your address: 滞在先ホテルまたは在沖縄住所	
7	Signature:署名	

◆Notes

Participants should follow staff supervision and cannot turn back in the middle of the tour. Persons who engage in behavior that disrupts the other members, or do not follow instructions may be asked to leave.

注意:歴史的建築物の見学のため案内に従い見学ください。また、ツアー参加途中に戻る事ができません。

(案内に従わない場合、他の参加者に迷惑になる場合は参加不可になることがあります)

Those ineligible to participate 参加資格がない人

Persons deemed to potentially cause discomfort or nuisance to others due to heavy intoxication or other reasons Persons accompanied by animals.(他人を不快にする方、迷惑行為をする方 動物を同伴する方)

Organizer of the program by Chatan Nirai Center e-mail address : plaza-info@chatan.jp

問合せ:ちятanニライセンター 098-936-3492 (平日午前9時~午後5時)